



So Barts Home

— real estate - immobilier —

St Jean - Galeries du Commerce - 05 90 511 213
sobartshome.com

Le comptoir de la peinture

- PEINTURE
- ENDUITS
- OUTILLAGE
- CONSEILS DE PROS

lundi > vendredi : 7h-12h / 14h-18h
samedi : 7h-12h

TOUPRET Route de Saint-Jean
Tél: 05 90 29 99 35
contact@baudens.com

MIRKA

VOTRE AGENCE DE VOYAGES

ST BARTH EVASION

0590 27 77 43
www.stbarthevasion.com
Les Galeries du Commerce - Saint-Jean Aéroport

WIMCO

VILLA RENTALS
CONCIERGE SERVICES
REAL ESTATE SALES

0590.51.07.51

wimco.com/sbh frontdesk@wimco.com

PERSPECTIVES

Société agréée qualité mandataire & prestataire

Baby sitting pour tous les âges
Hôtel, villa et particulier

Accompagnement au déplacement
Ménage, Jardinage

Aide à la personne en situation de handicap et/ou âgée

0690 64 06 71
perspstbart@gmail.com - www.perspectives-stbarth.fr

LE JOURNAL

Tél. : 05 90 27 65 19 - Fax : 05 90 27 91 60
www.journaldesaintbarth.com - journalsbh@orange.fr
ISSN : 1254-0110

DE SAINT-BARTH

Hissez les Voiles !

Dixième ! Edition anniversaire pour les Voiles de Saint-Barth-Richard Mille, devenue en quelques années un piler du calendrier de l'île. La fête commence samedi soir à Gustavia, et la première régata s'élancera lundi.

© Christophe Jouany

P.2

François Baroin citoyen d'honneur de Saint-Barthélemy

P.6



La mémoire de l'île en roman-photo

Le documentariste Pierre Brouwers publie une bande dessinée sur le passé de l'île, éditée à mille exemplaires par la Collectivité à destination des enfants.

P.8

GRAND MAISON

BRICOLAGE JARDIN DECORATION MATÉRIAUX

SANITAIRE PLOMBERIE ELECTRICITÉ OUTILLAGE

LE MEILLEUR CHOIX POUR VOTRE MAISON

LIVRAISON GRATUITE À ST BARTH*
à partir de 1000€ d'achats
* hors frais des droits de quai

La livraison gratuite comprend :
Enlèvement au Magasin GrandMaison et fret maritime
SAV retour sur SXM pris en charge par GrandMaison

Zone commerciale de HOPE ESTATE
97150 Grand Case
Du lundi au vendredi : 8 AM - 13 PM ET 14 - 18 PM
samedi non stop : 8 AM - 18 PM
Tél. : 0590 77 46 69

facebook

St. Barth Properties

Sotheby's INTERNATIONAL REALTY

Artfully uniting extraordinary properties with extraordinary lives.

Gustavia Harbor, St. Barthélemy

0590 29 90 10

www.sothebysrealty-stbarth.com

stbarth@sothebysrealty.com

Arthur jeune héros d'un roman-photo sur la mémoire de Saint-Barth

Pierre Brouwers, documentariste, met en scène son fils Arthur dans une bande-dessinée réalisée à partir de photographies. L'enfant part à la rencontre de la mémoire de Saint-Barthélemy pour raconter le passé de l'île à ses camarades.

Chaque écolier de primaire de l'île se verra remettre un exemplaire de la BD "Arthur explore le passé de Saint-Barth". Pierre Brouwers y met en scène son fils Arthur, 8 ans, qui part rencontrer les "anciens" de l'île pour mieux connaître son passé. André Berry, sa sœur Arlette, Françoise Gréaux et Alain Magras se sont pris au jeu du roman-photo, genre aussi charmant que désuet utilisé pour cet ouvrage. Arthur découvre les jeux d'antan, la tresse, les fêtes traditionnelles, les plantes utiles... « Vous avez de la chance de vivre dans une île très moderne et très confortable. Elle ne l'a pas toujours été », lançait mardi Pierre Brouwers aux écoliers de Colombier, en conclusion d'une présentation du travail réalisé avec Arthur. Ce dernier, installé entre Londres, New York, Bruxelles et Saint-Barthélemy, sillonne le monde sous l'œil de la caméra de son père depuis l'âge de 3 ans et demi. Il a fait l'objet d'une série sur Gulli, "Arthur découvre le monde", des films de voyage à destination du jeune public. « Il est passionné de géographie, de documentaires, et s'intègre instantanément où qu'il aille », commente son père attentif. « Il s'implique dans la réalisation depuis ses 5 ans. Il est très créatif ! »

Pierre Brouwers : si ce nom ne vous dit rien, vous avez sans doute déjà vu son travail. Il a réalisé environ



200 films de voyage, et plusieurs sur Saint-Barthélemy, notamment "La belle et l'avion", "L'épopée des pionniers de l'aviation dans les Caraïbes"... Documentariste de profession, Pierre Brouwers avait d'abord dans l'idée de réaliser un livre touristique. Mais juste après Irma, ce n'était pas le moment idéal. « En discutant avec le président Bruno Magras, il m'a expliqué qu'il regrettait que beaucoup de jeunes ne réalisent pas que l'île n'a pas toujours été ce qu'elle est aujourd'hui. Il y a trente ou quarante ans, avoir des chaussures, c'était un luxe... » indique Pierre Brouwers. Il a revu son projet sous un aspect plus patrimonial, et la Collectivité a financé l'ouvrage. Mille exemplaires au total, distribués dans les écoles, à la bibliothèque. A quand le second tome ? « J'aurais facilement pu faire 64 pages. Il y a de la matière ! »

> www.arthurautourdumonde.com

Eve Blanchard, directrice de l'école de Colombier, Bettina Coindre et Elodie Laplace, élèves de la commission culture de la Com, et au centre Pierre Brouwers et son fils Arthur. En bas, les écoliers de Sainte-Marie très attentifs lors de la présentation de la BD.

